



DE – Installationsanleitung

1. Sicherheitshinweis

Unterbrechen Sie die Stromzufuhr bevor Sie mit der Installation beginnen. Nur Fachpersonen dürfen Arbeiten am Stromnetz ausführen. Die Leuchte darf nicht auf ungeeigneten Oberflächen montiert werden. Bei defekten Geräten Stromzufuhr unterbrechen. Defekte Abdeckung ersetzen

2. Produktbeschreibung

LED Nassraumleuchte IP65. Für Deckenmontage und mittigem Kabelanschluss. Hochwertige LED Leuchte für Aussen- und Innenmontage. Modelle D mit Durchgangsverdrahtung
Optional: Seilabhngung 1m
Geeignet für Garagen, Keller, Korridore, Flure und Treppenhäuser.

3. Montage

Öffnen Sie die LED-Leuchte durch ffnen der beiden Halter der Abdeckung. Netzanschlusskabel durch die Gummidurchfhrung am Leuchten-Boden einführen. Bohrlöcher an der Decke anzeichnen, in Durchmesser und Tiefe zu den entsprechenden Dbeln passende Löcher bohren; Dbel fest in die Bohrungen eindrücken. Halte Spangen befestigen. Leuchte an der Decke befestigen. Danach die Abdeckung auf die Leuchte aufsetzen.

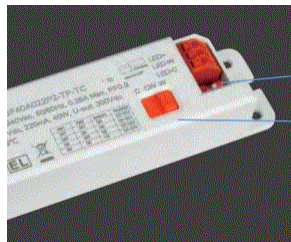
Installation

Der Stromkreis muss mit einem Leistungsschutzschalter abgesichert sein. Schliessen Sie die Kabel an:

L = Stromfhrender Leiter (braun oder schwarz)

N = Neutralleiter (blau)

PE = Erdung (gelb grün)



4. Technische Daten

Nennspannung: 220–240 V ~ 50 Hz
Lichtleistung: 20-40W / 30-60W
Lichtstrom: ca. 2400-6000lm / 4200-9000lm
Farbtemperatur: 3/4/6000 K
Leistungsfaktor: > 0,5
Installationshhe: max. 2 - 6 m
Schutzart: IP40
Abmessungen: 1200 / 1500 x 79 x 68mm
Lebensdauer LED L70: > ca. 35 000 h
Abdeckung: Aluminium
Temperaturbereich: -20 bis +55°C
Konformität: CE Rohs

FR – Notice d'installation

1. Consignes de sécurité

Avant l'installation, contrôler que les câbles électriques ne soient pas sous tension. L'installation ne doit être faite que par des électriciens qualifiés en respectant les réglementations du pays correspondant. Les réparations ne doivent être effectuées que par un atelier spécialisé.

2. Description du produit

Luminaire LED pour locaux humides. IP65. Base en aluminium.
Raccordement cable au milieu centre. Modèle standard ou D.
D= Câblage passant.
Pour montage extérieur, intérieur. Option : Suspension par cable 1m
La lampe est utilisable dans les garages, les caves, couloir, palier

3. Montage

Ouvrir la lampe avec les deux fermetures. Passer le câble d'alimentation à travers le passe-fil étanche du socle.
Marquer les trous de fixation et percer en correspondance avec les chevilles et vis de fixation. S'assurer que les chevilles soient fermement maintenues et visser le socle de la lampe
Brancher le câble. Fixer le capot diffuseur capot.

Installation

Le circuit électrique doit être protégé avec un dispositif rglementaire.
A connecter:

L = Phase (marron ou noir)

N = Neutre (bleu)

PE = Terre (jaune vert)



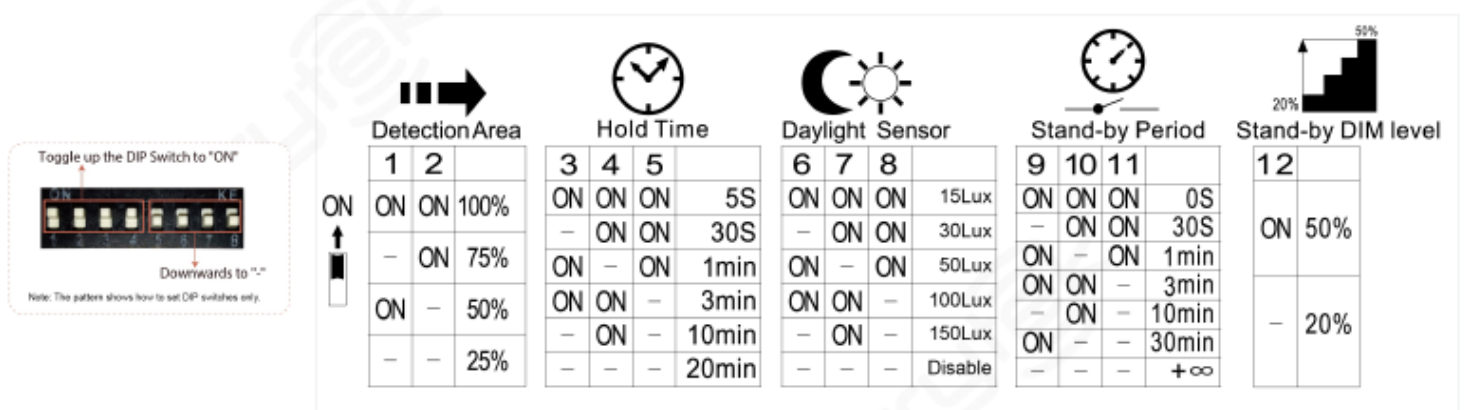
Dip Schalter Power: 12/18W/24/36W (120cm) oder 15/24/36/68W (150cm)

Dip Schalter Lichtfarbe: 3000, 4000 oder 6000K

4. Caractéristiques techniques

Tension nominale : 220–240 V ~ 50 Hz
Puissance d'éclairage : 20-40W / 30-60W
Source lumineuse : LED
Flux lumineux : env. 2800-6000lm / 4200-9000lm
Température du couleur : 3/4/6000 K
Facteur de puissance : > 0,5
Hauteur de montage : max. 2 - 6 m
Protection : IP40
Dimension: 1200 / 1500 x 79 x 68mm
Dure de vie LED L70 : > env. 35 000 h
Couvercle Aluminium
Gamme des températures de service ; -20  +55°C
Conformit: CE, Rohs

HF Sensor und Funk-Vernetzung



Detection Area

1	2	
ON	ON	100%
-	ON	75%
ON	-	50%
-	-	25%

Hold Time

3	4	5	
ON	ON	ON	5S
-	ON	ON	30S
ON	-	ON	1min
ON	ON	-	3min
-	ON	-	10min
-	-	-	20min

Daylight Sensor

6	7	8	
ON	ON	ON	15Lux
-	ON	ON	30Lux
ON	-	ON	50Lux
ON	ON	-	100Lux
-	ON	-	150Lux
-	-	-	Disable

Stand-by Period

9	10	11	
ON	ON	ON	0S
-	ON	ON	30S
ON	-	ON	1min
ON	ON	-	3min
-	ON	-	10min
ON	-	-	30min
-	-	-	+∞

Stand-by DIM level

12	
ON	50%
-	20%

Einstellungen Reichweite, Zeit-, Lichtregler Standby / Regler portée, temps, lumière,

* Daylight Sensor: Bei der Einstellung "Disable" schaltet der Sensor das Licht ein, wenn er ein sich bewegendes Objekt erkennt, unabhängig davon, ob die Helligkeit des Tageslichts ausreichend ist oder nicht.

Sensor Einstellungen:

DetectionArea: Der Erfassungsbereich kann eingestellt werden, indem der Dip-Switch auf die entsprechende Position gestellt wird. Für eine Reichweite von 75%, stellen Sie den 1. Dip-Switch auf die untere Position, den 2. Dip-Switch auf die obere Position «ON».

Time: Mit dem Zeitregler bestimmen Sie wie lange das Licht nach der letzten Bewegung eingeschaltet bleibt. Für eine Nachlaufzeit von 3 Min, stellen Sie den 3. und 4. Dip-Switch auf die obere Position, den 5. Dip-Switch auf die untere Position.

Daylight: Mit dem Lichtregler kann bestimmt werden ab welcher Dunkelheit das Licht automatisch einschaltet. Stellen Sie den 6. und 7. Dip-Switch auf die obere Position, den 8. auf die untere, so schaltet das Licht nur bei 100 lux (Dunkelheit) und weniger ein.

Stand-by: Einstellung der Leuchtdauer eines Standlichtes z.B. 9 und 10 auf die obere Position, 11. Auf die Untere = 3 Minuten Restlicht

DIMLevel: Hier wird festgelegt mit welcher Lichtstärke das Standlicht leuchtet: Nummer 12 unten ergibt ein schwaches 20% Standlicht

* Daylight Sensor : Avec le réglage "Disable", le détecteur s'allume lorsqu'il détecte un objet en mouvement, que la luminosité de la lumière du jour soit suffisante ou non.

Réglage du détecteur :

DetectionArea: La zone de détection peut être ajustée en réglant le commutateur DIP en conséquence. Ce réglage permet d'ajuster la portée de détection. Pour une zone de 75%, réglez le 1. Dip-Switch en position inférieure. Le 2. Dip-Switch en position supérieure « ON ».

Time: Ce réglage permet de fixer la durée pendant laquelle la lumière sera allumée après la dernière détection. Pour un temps de ralentissement de 3 min., réglez le 3. et 4. Dip-Switch en position supérieure, le 5. Dip-Switch en position inférieure.

Daylight : La cellule photoélectrique intégrée permet une fermeture du relais que lorsque le niveau de luminosité ambiant atteint une certaine valeur. Si vous réglez les 6. et 7. Dip-Switch sur la position inférieure, le 8. sur intérieure la lumière s'allume donc à 100 lux (obscurité).

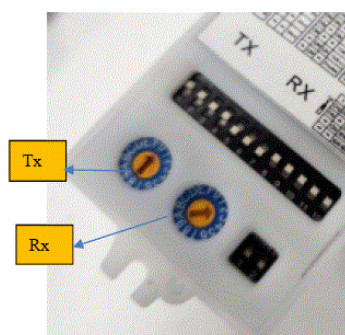
Stand-by : Réglage de la durée d'éclairage d'un feu de position, par ex. 9 et 10 sur la position supérieure, 11 sur la position inférieure = 3 minutes de lumière résiduelle.

DIMLevel : on définit ici l'intensité lumineuse du feu de position : Le numéro 12 en bas donne un feu de position faible à 20%.

Per Funk Vernetzen

Falls die Nummern bei TX und Rx gleich eingestellt sind (wie a und b), schalten sich die Leuchten gegenseitig Ein und Aus. Bei mehreren Leuchten mit gleichem Tx und Rx können Gruppen gebildet werden. Bei verschiedenen Nummern schalten sich die Leuchten nicht ein gegenseitig. Falls bei Tx verschiedene Nummern eingestellt werden, können bis zu 16 Gruppen gebildet werden.

Si les numéros TX et Rx sont identiques, les luminaires s'allument et s'éteignent mutuellement. Si plusieurs luminaires ont le même Tx et Rx, il est possible de former des groupes. Si les numéros sont différents, les luminaires ne s'allument pas mutuellement. Si les numéros de Tx sont différents, il est possible de former jusqu'à 16 groupes.



a.



b.



Z-Licht